

# CD-ADAPCO 소프트웨어

## 제품 상세 약관

본 CD-adapco 소프트웨어 제품 상세 약관 개정안(이하 본 “CDa 개정안”)은 고객과 SISW 사이의 계약에 대한 개정안으로 간주되며, SISW가 총칭 STAR-CCM+ , STAR-HPC, STAR-CD, es-ice, DARS, HEEDS, SPEED, 및 Battery Design Studio(BDS)의 명칭으로 취득한 소프트웨어, 독립적으로 사용될 수는 없으나 위에 언급한 제품들에 사용되는 모든 부가 소프트웨어와 애플리케이션 생산성 툴, 이후에 SISW에 의해 선택된 후속 제품 명칭 (총괄하여 이하 “CDa 소프트웨어”)에 적용됩니다. 이에 따라 본 CDa 개정안은 계약의 핵심 부분을 구성하며, 본 CDa 개정안의 약관과 계약의 주요 내용이 충돌하는 모든 부분에 있어 CDa 소프트웨어에 관련해서는 본 CDa 개정안이 우선하여 적용됩니다. 본 CDa 개정안은 고객이 계약에 따라 라이선스를 취득한 다른 모든 소프트웨어나 SISW가 제공할 수 있는 서비스 형태의 소프트웨어에는 적용되지 않습니다.

1. 정의. 본 CDa 개정안에 사용되는 대문자로 시작되는 용어는 여기에 정의되지 않은 경우 계약에서 정의한 의미를 가집니다. 본 CDa 개정안의 목적에 따른 용어 정의:

- 1.1 “코어”는 프로그램 명령어를 읽고 실행하는 독립적인 처리 장치를 의미합니다. CPU(중앙 처리 장치)에는 하나 이상의 코어가 포함될 수 있습니다.
- 1.2 “라이선스를 받은 서버”는 LSDA에서 확인한 라이선스 키가 설치된 서버를 의미합니다.
- 1.3 “세션”은 CDa 소프트웨어에서 제공하는 기능을 사용하기 위한 승인된 사용자의 CDa 소프트웨어 사용을 의미합니다.
- 1.4 “사이트”는 고객의 승인된 사용자가 CDa 소프트웨어를 사용할 수 있도록 허용된 물리적인 고객 위치를 의미합니다.

2. 라이선스 허용 및 조건.

- 2.1 계약에 따라 고객에게 허용된 라이선스는 LSDA에 라이선스가 다중 사이트("다중 사이트 라이선스") 또는 글로벌 다중 사이트("글로벌 다중 사이트 라이선스")임이 명시된 경우를 제외하고 사이트("사이트 라이선스")로 제한되어야 합니다. 사이트 라이선스의 경우 사이트는 LSDA에 지정되며, 다중 사이트 및 글로벌 사이트의 경우 지역 내 모든 사이트일 수 있습니다. 사이트는 SISW의 사전 서면 동의 하에만 변경될 수 있습니다. 다중 사이트 라이선스와 글로벌 다중 사이트 라이선스는 계약에 정의된 지역에 허용됩니다. LSDA에 다르게 지정된 경우를 제외하고, CDa 소프트웨어에 관련하여 여기서 허용된 라이선스는 구독 시리얼 사이트 라이선스여야 합니다.
- 2.2 라이선스 키는 고객의 제어하에 있는, 라이선스를 받은 물리적 서버에 설치되어야 합니다. 승인된 사용자는 사이트에 있을 때만 CDa 소프트웨어를 사용할 수 있으며, 이러한 사용은 LSDA에 명시된 고객의 사업 목적으로만 수행되어야 합니다. LSDA에서 다르게 승인하지 않은 이상, CDa 소프트웨어를 사용하여 생성된 파일은 이 파일이 원래 생성된 라이선스를 사용해서만 처리되어야 합니다.

3. 라이선스.

- 3.1 “HPC 라이선스”는 하나의 추가 코어를 활용하기 위한 시리얼 라이선스를 허용하는 라이선스를 의미합니다. 추가적인 각 코어에는 또 다른 HPC 라이선스가 필요합니다.
- 3.2 “주문형 권한” 또는 “POD”는 LSDA에 지정된 대로 구매한 시간에 대해 제한이 없는 수의 세션에 사용할 수 있는 제한된 기간 권한 세션 라이선스를 의미합니다. 각 세션의 총 경과 시간이 구매한 시간에 포함됩니다. 사용하지 않은 모든 시간은 제한된 기간 라이선스 만료 시 권한 상실됩니다.
- 3.3 “권한 세션”은 코어 수의 제한이 없는 하나의, 연속적인 세션으로 승인된 사용자가 CDa 소프트웨어를 사용할 수 있는 라이선스를 의미합니다.
- 3.4 “권한 토큰”은 LSDA에 따라 고객이 별도로 구매할 수 있는 권한을 의미하며, 라이선스를 받은 서버에서 사용됩니다. 권한 토큰은 고객의 재량에 따라 계약의 기간 동안 언제든지 다음을 획득하는 데 사용될 수 있습니다. (i) 열 개의 권한 토큰을 소모하여 획득하는, STAR-CCM+ CDa 소프트웨어(솔버에 대한

액세스 제외)를 사용할 수 있는 제한된 시리얼 라이선스 (ii) 하나의 권한 토큰을 소모하여 획득하는 HPC 라이선스 또는 (iii) 하나의 권한 토큰을 소모하여 획득하는, 권한 토큰당 하나의 세션을 실행할 수 있는 라이선스. 이러한 세션은 Optimate 또는 HEEDS를 통해 시작됩니다. 권한 토큰의 사용이 완료되면 권한 토큰은 토큰의 기간 동안 위 (i), (ii) 또는 (iii)에 명시된 다른 목적을 위해 재사용할 수 있으며, 이는 위 (i), (ii) 및/또는 (iii)의 목적을 위해 권한 토큰이 여러 사용자에 의해 동시 사용되지 않는다는 것을 전제로 합니다.

- 3.5 “시리얼 라이선스”는 승인된 사용자가 하나의 코어에서 하나의 세션으로 CDa 소프트웨어를 사용할 수 있는 라이선스를 의미합니다.